

شركة يو بي اس العربية السعودية
(شركة مساهمة سعودية مغلقة)
القواعد المالية

٢٠١٥ ديسمبر ٣١

هاتف: +٩٦٦ ١١ ٢٧٣ ٤٧٤٠
فاكس: +٩٦٦ ١١ ٢٧٣ ٤٧٣٠

www.ey.com

إرنست و يونغ و شركاهم (محاسبون قانونيون)
الطابق ٦ و ١٤ - برج الفيصلية
صندوق بريد ٢٧٣٢
شارع الملك فهد
الرياض ١١٤٦١
المملكة العربية السعودية
رقم التسجيل: ٤٥



تقرير مراجع الحسابات إلى المساهمين في
شركة يو بي اس العربية السعودية
(شركة مساهمة سعودية مقلة)

نطاق المراجعة

لقد راجعنا قائمة المركز المالي المرفقة لشركة يو بي اس العربية السعودية - شركة مساهمة سعودية مقلة ("الشركة") كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، وقوائم الدخل والتدفقات النقدية والمتغيرات في حقوق المساهمين للسنة المنتهية في ذلك التاريخ. إن هذه القوائم المالية من مسؤولية إدارة الشركة وقد تم إعدادها وفقاً لنص المادة ١٢٣ من نظام الشركات السعودي وقدمنا لها مع كافة المعلومات والبيانات التي طلبناها. إن مسؤوليتنا هي إبداء رأينا حول هذه القوائم المالية استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها. تمت مراجعتنا وفقاً لمعايير المراجعة المعترف عليها في المملكة العربية السعودية والتي تتطلب أن نقوم بتحطيط وتنفيذ أعمال المراجعة للحصول على قناعة معقولة بأن القوائم المالية خالية من أخطاء جوهرية. تشتمل المراجعة على فحص الأدلة، على أساس العينة، المؤيدة للمبالغ والإفصاحات التي تتضمنها القوائم المالية. كما تشتمل على تقويم المبادئ المحاسبية المتبعة والتقديرات الهامة المطبقة من قبل الإدارة والعرض العام للقواعد المالية. باعتقادنا أن مراجعتنا توفر درجة معقولة من القناعةتمكننا من إبداء رأينا حول القوائم المالية.

الرأي المطلق

في رأينا، أن القوائم المالية كل:-

- ١) تظهر بعدل، من كافة النواحي الجوهرية، المركز المالي للشركة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ ونتائج أعمالها وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير المحاسبة المعترف عليها في المملكة العربية السعودية.
- ٢) تتفق مع نظام الشركات والنظام الأساسي للشركة فيما يتعلق بإعداد وعرض للقواعد المالية.

عن إرنست و يونغ

وليد غازي توفيق
محاسب قانوني
قيد سجل المحاسبين القانونيين رقم (٤٣٧)



الرياض : ١٤ جمادى الثاني ١٤٣٧ هـ
(٢٣ مارس ٢٠١٦)

٢٠١٤	٢٠١٥	الإيضاح	
ريال سعودي	ريال سعودي		الموجودات
الموجودات المتداولة			
٨٦,٣٧٧,٨٦١	٨٨,٦٦٧,١٨٧	٣	أرصدة لدى البنوك ونقد في الصندوق
٤,٧٤٣,٨٥٩	٤,٥٦٥,٩٠٨	٤	مبالغ مستحقة من جهات ذات علاقة ومصاريف مدفوعة مقدماً ومدينون آخرون
٣٦٨,٤٦٤	٥٤٧,١٣٨	٨ (ج)	موجودات ضريبية مؤجلة
<u>٩١,٤٩٠,١٨٤</u>	<u>٩٣,٧٨٠,٢٣٣</u>		إجمالي الموجودات المتداولة
الموجودات غير المتداولة			
٥,٩٦٧,٣٦١	٤,٦٠١,٥١٢	٥	ممتلكات ومعدات
<u>٩٧,٤٥٧,٥٤٥</u>	<u>٩٨,٣٨١,٧٤٥</u>		إجمالي الموجودات
المطلوبات وحقوق المساهمين			
المطلوبات المتداولة			
١,٣٦٩,٩٤٧	١,٣٢٢,٣٣٦	٧	مصاريف مستحقة الدفع ومطلوبات أخرى
٤١٦,٨٧٨	٤٥٠,١٨٧	٨	ضريبة دخل مستحقة
<u>١,٧٨٦,٨٢٥</u>	<u>١,٧٧٢,٥٢٣</u>		إجمالي المطلوبات المتداولة
المطلوبات غير المتداولة			
٨٢١,٣٠٤	١,٠٠٧,٦٦٠		مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
<u>٢,٦٠٨,١٢٩</u>	<u>٢,٧٨٠,١٨٣</u>		إجمالي المطلوبات
حقوق المساهمين			
١١٠,٠٠٠,٠٠٠	١١٠,٠٠٠,٠٠٠	٩	رأس المال
(١٥,١٥٠,٥٨٤)	(١٤,٣٩٨,٤٣٨)		خسائر متراكمة
<u>٩٤,٨٤٩,٤١٦</u>	<u>٩٥,٦٠١,٥٦٢</u>		إجمالي حقوق المساهمين
<u>٩٧,٤٥٧,٥٤٥</u>	<u>٩٨,٣٨١,٧٤٥</u>		إجمالي المطلوبات وحقوق المساهمين

٢٠١٤ ريال سعودي	٢٠١٥ ريال سعودي	إيضاح	
١٣,١٩٢,٢٥٢	١٣,٠٧٥,١٥٠	٦	الإيرادات
٤٧٤,٧٩٥	٤٨٨,٦٨١		خدمات وأتعاب أخرى
<u>١٣,٦٦٧,٠٤٧</u>	<u>١٣,٥٦٣,٨٣١</u>		دخل عمولات خاصة
(١٣,٥١٤,٤٤٤)	(١٢,٨٦٠,١٣٥)	١٠	مصاريف عمومية وإدارية
١٥٢,٦٠٣	٧٠٣,٦٩٦		الدخل من العمليات الرئيسية
٨٥١,٥٦٥	٨٥١,٥٦٥		دخل إيجار
<u>١,٠٠٤,١٦٨</u>	<u>١,٥٥٥,٢٦١</u>		الدخل قبل ضريبة الدخل
(٣٢,٦٢٩)	(٨٠٣,١١٥)	٨	ضريبة الدخل المحملة السنة
<u>٩٧١,٥٣٩</u>	<u>٧٥٢,١٤٦</u>		صافي دخل السنة
			ربح السهم:
<u>٠,٠١</u>	<u>٠,٠٦</u>	١١	المتعلق بالدخل من العمليات الرئيسية
<u>٠,٠٩</u>	<u>٠,٠٧</u>	١١	المتعلق بصافي دخل السنة

٢٠١٤	٢٠١٥	
ريال سعودي	ريال سعودي	إيضاح
١,٠٠٤,١٦٨	١,٥٥٥,٢٦١	النطاق التشغيلي الدخل قبل ضريبة الدخل
١,٤٥٩,٣٥٣	١,٤٧١,٨٨٩	التعديلات لـ: استهلاك
٤٩٨,٨٢٨	١٨٦,٣٥٦	مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
<u>٢,٩٦٢,٣٤٩</u>	<u>٣,٢١٣,٥٠٦</u>	التدفقات النقدية التشغيلية قبل التغيرات في رأس المال العامل التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية: مبالغ مستحقة من جهات ذات علاقة ومصاريف مدفوعة مقدماً ومدينون آخرون مصاريف مستحقة الدفع ومطلوبات أخرى
<u>(٥٢,٣٥١)</u>	<u>١٧٧,٩٥١</u>	النقدية من العمليات
<u>(٦٨,٣١٠)</u>	<u>(٤٧,٦١١)</u>	
<u>٢,٨٤١,٦٨٨</u>	<u>٢,٣٤٣,٨٤٦</u>	ضريبة دخل مدفوعة
<u>(٥٤٦,٠٣٩)</u>	<u>(٩٤٨,٤٨٠)</u>	صافي النقدية من النطاق التشغيلي
<u>٢,٢٩٥,٦٤٩</u>	<u>٢,٣٩٥,٣٦٦</u>	
<u>(٨١,٨٧٤)</u>	<u>(١٠٦,٠٤٠)</u>	النطاق الاستثمارية شراء ممتلكات ومعدات
<u>(٨١,٨٧٤)</u>	<u>(١٠٦,٠٤٠)</u>	صافي النقدية المستخدمة في النطاق الاستثمارية
<u>٢,٢١٣,٧٧٥</u>	<u>٢,٢٨٩,٣٢٦</u>	الزيادة في الأرصدة لدى البنوك والنقد في الصندوق
<u>٨٤,١٦٤,٠٨٦</u>	<u>٨٦,٣٧٧,٨٦١</u>	الأرصدة لدى البنوك والنقد في الصندوق في بداية السنة
<u>٨٦,٣٧٧,٨٦١</u>	<u>٨٨,٦٦٧,١٨٧</u>	الأرصدة لدى البنوك والنقد في الصندوق في نهاية السنة

شركة بي بي اس العربية السعودية
 (شركة مساهمة سعودية مقلدة)

قائمة التغيرات في حقوق المساهمين
 للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

الإجمالي ريال سعودي	الخسائر المتراكمة ريال سعودي	رأس المال ريال سعودي	
٩٣,٨٧٧,٨٧٧	(١٦,١٢٢,١٢٣)	١١٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣
٩٧١,٥٣٩	٩٧١,٥٣٩	-	صافي دخل السنة
٩٤,٨٤٩,٤١٦	(١٥,١٥٠,٥٨٤)	١١٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤
٧٥٢,١٤٦	٧٥٢,١٤٦	-	صافي دخل السنة
٩٥,٦٠١,٥٦٢	(١٤,٣٩٨,٤٣٨)	١١٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

شكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٨ جزءاً من هذه القوائم المالية.

١ - النشاطات

شركة يو بي اس العربية السعودية ("الشركة")، شركة مساهمة سعودية مقفلة، مسجلة لدى هيئة السوق المالية بموجب الترخيص رقم ٣٧ - ٠٨١١٣ وتاريخ ٤ رجب ١٤٢٩هـ (الموافق ٧ يوليو ٢٠٠٨). تعمل في المملكة العربية السعودية بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠٢٥٧٨١٢ وتاريخ ٦ ذو القعدة ١٤٢٩هـ (الموافق ٤ نوفمبر ٢٠٠٨). الشركة مرخص لها القيام بمزاولة أعمال أنشطة التعامل بصفة أصليل ووكيل والتعهد باللتغطية والإدارة والترتيب وتقديم المشورة والحفظ في الأوراق المالية.

الشركة مملوكة بنسبة ٩٩,٩٦٪ من قبل شركة يو بي اس العربية السعودية القابضة، و ٠,٠١٪ من قبل اس جي سبيكيورتيز يو.كி. ليمتد، و ٠٪ من قبل اس جي ووربيرغ آند كومباني ليمتد و ٠,٠١٪ من قبل يو بي اس اي. جي، و ٠,٠١٪ من قبل يو بي اس يو.كி. هولدينغ ليمتد.

٢ - السياسات المحاسبية الهامة

تم إعداد القوائم المالية وفقاً لمعايير المحاسبة المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية، ونورد فيما يلي بياناً بأهم السياسات المحاسبية المتتبعة:

العرف المحاسبي
تعد القوائم المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية.

استخدام التقديرات

يتطلب إعداد القوائم المالية، طبقاً لمعايير المحاسبة المتعارف عليها، استخدام التقديرات والإفتراضات التي قد تؤثر على قيم الموجودات والمطلوبات المسجلة والإفصاح عن الموجودات والمطلوبات المحتملة بتاريخ القوائم المالية ومبالغ الإيرادات والمصاريف المصرح عنها خلال الفترة التي أعدت القوائم المالية بشأنها. وبالرغم من أن هذه التقديرات والأحكام مبنية على أفضل المعلومات المتوفرة لدى الإدارة بشأن العمليات والأحداث الجارية، فإن النتائج الفعلية يمكن أن تختلف عن هذه التقديرات.

الأرصدة لدى البنوك والنقد في الصندوق

لعرض إعداد قائمة التدفقات النقدية، تتكون النقدية وشبة النقدية من الودائع لأجل وفترة استحقاقها الأصلية ٩٠ يوماً أو أقل ومن الأرصدة لدى البنوك والنقد في الصندوق.

إثبات الإيرادات

يتم إثبات الإيرادات في قائمة الدخل على النحو التالي:

دخل أتعاب الخدمات والترتيب

يتم إثبات دخل أتعاب الخدمات والترتيب كإيرادات عند تقديم الخدمات ذات العلاقة.

دخل العمولات الخاصة

يستحق دخل العمولات الخاصة على أساس العائد الفعلي.

دخل الوساطة

يتم إثبات إيرادات خدمات المعاملات مثل خدمات الوساطة التي تقدم فواتيرها للعملاء عند إتمام الصفقة.

أتعاب إدارة الموجودات

يتم إثبات الأتعاب المحمولة لقاء إدارة الموجودات (بما في ذلك الصناديق الاستثمارية) كإيرادات، بشكل نسبي، عند تقديم الخدمات. يتم إثبات أتعاب الإشتراك عند إكتتاب المستثمر في الصندوق. يتم إثبات أتعاب أداء الصندوق في نهاية السنة إذا ما حقق الصندوق النتائج السنوية المستهدفة.

إيرادات المشورة والإيرادات الأخرى

يتم إحتساب أتعاب خدمات المشورة، على أساس نبغي زمني، عند تقديم الخدمات.

٢ - السياسات المحاسبية الهامة - تتمة

الممتلكات والمعدات

تظهر الممتلكات والمعدات بالتكلفة ناقصاً الإستهلاك المترافق والإنخفاض في القيمة. تستهلك التكلفة ناقصاً القيمة التقديرية المتبقية للممتلكات والمعدات بطريقة القسط الثابت على مدى الأعمار الإنتاجية المتوقعة للموجودات.

يتم مراجعة القيمة الدفترية للممتلكات والمعدات للتأكد من وجود إنخفاض في قيمتها وذلك عندما تشير الأحداث أو التغيرات في الظروf إلى عدم إمكانية إسترداد القيمة الدفترية. وفي حالة وجود مثل هذا الدليل وزيادة القيمة الدفترية عن القيمة القابلة للإسترداد، عندئذ تخفض الموجودات إلى القيمة القابلة للإسترداد لها والتي تمثل القيمة الأعلى للقيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع والقيمة الحالية.

تحمل الإضافات التي تكون بأقل من الحدود والنسب المقررة من قبل الشركة وكذلك مصاريف الإصلاح والصيانة على قائمة الدخل.

الإيجارات

ترسمل عقود الإيجار التمويلي بالقيمة الحالية للحد الأدنى لدفعات الإيجار عند نشأة الإيجار. ويتم تجزئة دفعات الإيجار بين تكاليف التمويل والنقص في التزامات الإيجار للوصول إلى معدل عائد ثابت على الرصيد المتبقى من الالتزام. تحمل تكاليف التمويل على الدخل مباشرة. تستهلك الموجودات المقتناه بموجب عقد الإيجار التمويلي على مدى العمر الإنتاجي المقدر للأصل أو فترة الإيجار، أيهما أقل.

يتم إثبات دفعات الإيجار كمصروف في قائمة الدخل بطريقة القسط الثابت على مدى مدة الإيجار.

المدينون

تظهر النسخة المدينية بالمبلغ الأصلي للفاتورة ناقصاً المخصص لقاء أية مبالغ غير قابلة للتحصيل. يتم إجراء تقدير للديون المشكوك في تحصيلها عند عدم إمكانية تحصيل المبلغ بالكامل. تشطب الديون المعدومة عند تكبدها.

الدائنوn والمبالغ المستحقة الدفع

يتم إثبات الالتزامات لقاء المبالغ الواجب دفعها في المستقبل عن البضاعة أو الخدمات المستلمة، سواءً قدمت أم لم تقدم بها فواتير من قبل الموردين.

المخصصات

يتم إثبات المخصصات عند وجود التزامات (قانونية أو متوقعة) على الشركة ناتجة عن أحداث سابقة وأن تكاليف سداد الالتزامات المحتملة ويمكن قياسها بشكل موثوق به.

مكافأة نهاية الخدمة للموظفين

يجب مخصص لمكافأة نهاية الخدمة المستحقة للموظفين عن فترات خدمتهم المتجمعة بتاريخ قائمة المركز المالي وفقاً لنظام العمل والعمال السعودي.

العملات الأجنبية

تحوّل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية لريالات سعودية بأسعار التحويل السائدة حين إجراء المعاملات. ويعاد تحويل أرصدة الموجودات والمطلوبات النقية المسجلة بالعملات الأجنبية بأسعار التحويل السائدة بتاريخ قائمة المركز المالي. تدرج كافة فروقات التحويل في قائمة الدخل.

ضريبة الدخل

يجب مخصص لضريبة الدخل وفقاً لأنظمة الضريبة السعودية. يحمل المخصص على قائمة الدخل.

يتم إثبات الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة لكافـة الفروقات المؤقتة وفقاً للشـرائح الضـريبـية الحـالية. ويتم مراجـعة الـقيـمة الدـفـترـية لأـية موجودـات ضـريبـية بـتـارـيخ كلـ قـائـمة مـركـز مـالـي، وـتـخـفـض إـلـى الـقـدر الـذـي لمـ يـعـد فـيه إـمـكـانـيـة لـاستـعـمالـها بـشـكـل جـزـئـي أو كـلـي وـذـك لـعدـم وجـود أـربـاح كـافـية خـاصـعة لـضـرـيبـة فيـ المـسـتقـبـل المـنـظـور. تحـمـل الضـرـيبـة المؤـجلـة عـلـى قـائـمة الدـخل.

٢ - السياسات المحاسبية الهامة - تتمة

المصاريف

تصنيف كافة المصاريف، كمصاريف عمومية وإدارية.

الاحتياطي النظامي

طبقاً لنظام الشركات السعودي، يجب على الشركة أن تحول ١٠٪ من صافي دخل السنة (بعد خصم أية خسائر مدورة) إلى الاحتياطي النظامي. ويجوز للشركة التوقف عن إجراء مثل هذا التحويل عندما يبلغ مجموع الاحتياطي نصف رأس المال. إن هذا الاحتياطي غير قابل للتوزيع. ونظراً للخسائر المتراكمة، فإنه لم يتم إجراء مثل هذا التحويل.

٣ - الأرصدة لدى البنوك والنقد في الصندوق

٢٠١٤	٢٠١٥	
ريال سعودي	ريال سعودي	
-	٨٠,٠٠٠,٠٠٠	ودائع لأجل - عملة محلية
٨٥,٢٩,٠٨٢	٧,٩٠٦,٥٩٨	نقد لدى البنك - عملة محلية
١,١٥٥,٧٢١	٧٤٨,٨٧٨	- عملة أجنبية
١٣,٥٥٨	١١,٧١١	نقد في الصندوق
٨٦,٣٧٧,٨٦١	٨٨,٦٦٧,١٨٧	

إن الودائع لأجل والأرصدة البنكية مودعة لدى طرف آخر ذو تصنيف ائتماني جيد. إن درجة التصنيف تشير إلى جودة الائتمان الخاص بالطرف الآخر. ولكي يتمأخذ درجة التصنيف بعين الاعتبار، فإنه يجب أن تكون درجة تصنيف الطرف الآخر "ب ب ب" أو أعلى حسب تصنيف وكالة ستاندردأند بورز أو وكالة موبيز.

٤ - المبالغ المستحقة من الجهات ذات العلاقة والمصاريف المدفوعة مقدماً والمدينون الآخرون

٢٠١٤	٢٠١٥	
ريال سعودي	ريال سعودي	
٣,٤٥٢,٦٣٦	٣,٢٦٦,١٤٢	مبالغ مستحقة من جهات ذات علاقة (إيضاح ٦)
١,٢٧٩,٠٤٠	١,٢٧٢,٨٧١	مصاريف مدفوعة مقدماً
١٢,١٨٣	٢٦,٨٩٥	مدينون آخرون
٤,٧٤٣,٨٥٩	٤,٥٦٥,٩٠٨	

٥ - الممتلكات والمعدات

تستهلك تكلفة الممتلكات والمعدات بطريقة القسط الثابت على مدى الأعمار الإنتاجية المقدرة التالية :-

المعدات المكتبية	٣ إلى ٤ سنوات	تحسينات المبني المستأجرة	١٠ سنوات أو فترة الإيجار، أيهما أقل.
		الأثاث والتركيبات	١٠ سنوات

الإجمالي ٢٠١٤	الإجمالي ٢٠١٥	المعدات المكتبية	تحسينات المبني المستأجرة	التكلفة :
ريال سعودي	ريال سعودي	ريال سعودي	ريال سعودي	
١٥,٥٤٤,٠٠٥	١٥,٣٦٠,٧٦٧	٩٣٤,٩٣٣	١,٨٨٦,١٠١	في بداية السنة
٨١,٨٧٤	١٠٦,٠٤٠	٨٩,٩٤٠	١٦,١٠٠	للإضافات
(٢٦٥,١١٢)	-	-	-	عكس قيد (أنظر الإيضاح أدناه)
١٥,٣٦٠,٧٦٧	١٥,٤٦٦,٨٠٧	١,٠٢٤,٨٧٣	١,٩٠٢,٢٠١	في نهاية السنة
٧,٩٣٤,٠٥٣	٩,٣٩٣,٤٠٦	٩٣٤,٩٣٣	١,١١٧,٩٠٢	الاستهلاك :
١,٤٥٩,٣٥٣	١,٤٧١,٨٨٩	٨٩,٩٤٠	١٩٠,٠٣٢	في بداية السنة
٩,٣٩٣,٤٠٦	١٠,٨٦٥,٢٩٥	١,٠٢٤,٨٧٣	١,٣٠٧,٩٣٤	المحمل للسنة
٥,٩٦٧,٣٦١	٤,٦٠١,٥١٢	-	٥٩٤,٢٦٧	في نهاية السنة
				صافي القيمة الدفترية:
			٤,٠٠٧,٢٤٥	٢٠١٥ ديسمبر ٣١
			٥,١٩٩,١٦٢	٢٠١٤ ديسمبر ٣١

خلال السنة السابقة، قامت الشركة بعكس قيد مخصص إزالة التركيبات التي تمت على المكتب وقدره ٢٦٥,١١٢ ريال سعودي وذلك بعد الحصول على تنازل من قبل مالك العقار بعدم إزالة هذه التركيبات القائمة التي تمت على المكتب.

- ٦ - المعاملات مع الجهات ذات العلاقة

نورد فيما يلي تفاصيل المعاملات مع الجهات ذات العلاقة الرئيسية خلال السنة:

الجهة ذات العلاقة	طبيعة المعاملة	ريل سعودي ٢٠١٤	ريل سعودي ٢٠١٥	مبلغ المعاملة
مساهم: يو بي اس آيه جي - سويسرا	أتعاب خدمات محملة من قبل الشركة (أ) مصاريف مسترد من قبل الشركة	٩,٣١٣,٣٠٣ (٤٨٣,٩٠٤)	٩,٥٠٠,٨١٣ (٤٧٤,٠٠٨)	٢٠١٤ ٢٠١٥
جهة منتبة: يو بي اس آيه جي - فرع لندن	أتعاب خدمات محملة من قبل الشركة (أ) مصاريف مسترد من قبل الشركة	٣,٨٧٨,٩٤٩ (١١٠,٦٦١)	٤,٥٧٤,٣٢٧ (١٧,٠٩٥)	٢٠١٤ ٢٠١٥
يو بي اس آيه جي - فرع ستامفورد	مصاريف صيانة (خدمات تقنية معلومات)	٣٧٥,٢٢٦	٣٤٨,٣٨٦	٢٠١٤ ٢٠١٥

١) أبرمت الشركة اتفاقيات خدمات لإظهار أية قيمة مضافة من الأنشطة المحلية لمركز التسجيل يو بي اس آيه جي - سويسرا وفرعها في لندن. تحمل أتعاب الخدمة على أساس هامش ربح على المصاريف (باستثناء ضريبة الدخل) المتکدة من قبل الشركة.

يتم إثبات أتعاب الخدمات والترتيب عن تأدية الخدمات ذات العلاقة ويتم تقديرها محاسبياً على أساس مبدأ الاستحقاق. يمثل دخل العمولة المتعلقة بحول عمالء الشركات وإدارة الثروات المبلغ الأعلى المحمل من قبل الأطراف ذات العلاقة باستخدام طريقة تحويل الأسعار العالمية للمجموعة أو استرداد التكاليف المتکدة مع هامش ربح ، وبالنسبة لإدارة الموجودات وفقاً لطريقة التكلفة زائداً هامش الربح.

إن يو بي اس آيه جي - سويسرا هي أمين حفظ أموال وموارد عمالة الشركة وقدرها ٢٠٤,٧٨ مليون ريال سعودي (٢٠١٤: ١٣٧,٨٥ مليون ريال سعودي) كما بتاريخ قائمة المركز المالي. يتم تنفيذ الإجراءات الرقابية وإجراءات التسوية من قبل أمين الحفظ.

المبالغ المستحقة من / إلى الجهات ذات العلاقة مبينة في الإيضاحين ٤ و ٧، على التوالي.

- ٧ - المصاريف المستحقة الدفع والمطلوبات الأخرى

مصاريف مستحقة الدفع	دخل إيجار مؤجل	مبالغ مستحقة إلى جهات ذات علاقة	مطلوبات أخرى
مصاريف مستحقة الدفع	دخل إيجار مؤجل	مبالغ مستحقة إلى جهات ذات علاقة	مطلوبات أخرى
٩٢٢,٢٧٤	٨٠١,٥١٦	٦٩,٥١٢	٦٣,٣٩٧
٣٣٠,٥٦٠	٣٣٠,٥٦٠	١٢٠,٧٤٨	٥٣,٧١٦
١,٣٦٩,٩٤٧	١,٣٢٢,٣٣٦		

٨ - ضريبة الدخل

أ) المحمول للسنة

ت تكون ضريبة الدخل المحمولة للسنة مما يلي:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ريال سعودي	ريال سعودي	
٤١٦,٨٧٨	٤٥٠,١٨٧	مخصص السنة الحالية
-	٥٣١,٦٠٢	تسوية سنة سابقة (انظر الإيضاح ٨ (د))
٤١٦,٨٧٨	٩٨١,٧٨٩	مجنب خلال السنة
(٣٨٤,٢٤٩)	(١٧٨,٦٧٤)	تسوية ضريبة دخل مؤجلة للسنة (انظر الإيضاح ٨ (ج))
٣٢,٦٢٩	٨٠٣,١١٥	ضريبة الدخل المحمولة للسنة

تم احتساب مخصص السنة الحالية بواقع ٢٠٪ من الدخل المعدل الخاضع للضريبة. نشأت الفروقات بين الربح طبقاً للقواعد المالية والربح الخاضع للضريبة بصفة أساسية نتيجة لبعض المصارييف غير المسموح بها للأغراض الضريبية.

ب) حركة المخصص خلال السنة

٢٠١٤	٢٠١٥	
ريال سعودي	ريال سعودي	
٥٤٦,٠٣٩	٤١٦,٨٧٨	في بداية السنة
٤١٦,٨٧٨	٩٨١,٧٨٩	مجنب خلال السنة
(٥٤٦,٠٣٩)	(٩٤٨,٤٨٠)	مدفوع خلال السنة
٤١٦,٨٧٨	٤٥٠,١٨٧	في نهاية السنة

ج) الضريبة المؤجلة

قامت الشركة بإثباتات موجودات ضريبة مؤجلة قدرها ٥٤٧,١٣٨ ريال سعودي (٢٠١٤): موجودات ضريبة مؤجلة قدرها ٣٦٨,٤٦٤ ريال سعودي) بتاريخ قائمة المركز المالي، وذلك بخصوص الفروقات الزمنية الناتجة عن عدم السماح بخصم مكافأة نهاية الخدمة للموظفين بالإضافة إلى الفروقات المتعلقة بالاستهلاك والخسائر الضريبية المدورة المحاسبة على أساس الدخل الفعلي الخاضع للضريبة بواقع ٢٠٪.

د) الربوط الضريبي

قدمت الشركة إقراراتها الضريبية عن جميع السنوات حتى السنة المنتهية حتى ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ إلى مصلحة الزكاة والدخل. أصدرت المصلحة الربوط الضريبي لل فترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ حتى السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ والتي تم بموجبها ططالة الشركة بسداد ضريبة دخل إضافية قدرها ٥٣١,٦٠٢ ريال سعودي (٢٠١٤: لا شيء). لم يتم إصدار الربوط الضريبي من قبل المصلحة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.

رأس المال

- ٩

يتكون رأس المال المصرح به والمصدر والمدفوع بالكامل من ١١,٠٠٠,٠٠٠ سهم (٢٠١٤: ١١,٠٠٠,٠٠٠ سهم)، قيمة كل سهم ١٠ ريال سعودي.

١٠- المصروفات العمومية والإدارية

٢٠١٤	٢٠١٥	
ريال سعودي	ريال سعودي	
٧,٥٤٤,١٧٠	٦,٧٨٤,٣٨٧	تكاليف موظفين
١,٩٦٢,٩١٨	١,٩٦٢,٩١٨	إيجار
١,٤٥٩,٣٥٣	١,٤٧١,٨٨٩	إستهلاك (إيضاح ٥)
٤٩٤,٠٩٨	٧١١,١٠٥	أتعاب مهنية وإستشارية
٦٣٧,٠٨٧	٥٨٠,١٠٠	مصاريف صيانة (إيضاح ٦)
٢٢٥,٣٣٦	٢٦٤,٤٠٥	سفر ونقل
٢٣٦,٨٩٠	٢٤٠,٠٤٤	تكلفة موظفين بموجب عقود
٢٢٦,٧٢٠	٢٣٥,٣٤٣	رسوم تراخيص
١٧٢,٧٥٢	١٧٥,٨٩٢	هاتف وبريد
١٥١,٠١٢	١٤٥,٩٧٤	أقساط تأمين
٤٠٤,١٠٨	٢٨٨,٠٨٨	أخرى
١٣,٥١٤,٤٤٤	١٢,٨٦٠,١٣٥	

١١- ربح السهم

تم إحتساب ربح السهم للسنة وذلك بتقسيم دخل السنة على عدد الأسهم المصدرة في نهاية السنة والبالغة ١١ مليون سهم (١٤: ١١ مليون سهم).

١٢- إدارة المخاطر

مخاطر أسعار العمولات الخاصة

تمثل مخاطر أسعار العمولات الخاصة المخاطر الناتجة عن تذبذب قيمة أداة مالية ما نتيجة للتغيرات في أسعار العمولات السائدة في السوق. لا تخضع الشركة لمخاطر أسعار عمولات خاصة هامة حيث أن كافة الموجودات المالية والمطلوبات غير مرتبطة بعمولة خاصة.

مخاطر الائتمان

تمثل مخاطر الائتمان عدم مقدرة طرف ما على الوفاء بالتزاماته مما يؤدي إلى تكب الطرف الآخر لخسارة مالية. ترى الإدارة أن الشركة لا تخضع لمخاطر الائتمان لأن معظم الدعم المديني الخاصة بها مستحقة من جهات ذات علاقة.

مخاطر السيولة

تمثل مخاطر السيولة الصعوبات التي تواجهها الشركة في توفير الأموال لوفاء بالتعهدات المتعلقة بالأدوات المالية. تنتج مخاطر السيولة عن عدم المقدرة على بيع أصل مالي ما بسرعة وبمبلغ يعادل قيمته العادلة. تقوم الشركة بإدارة مخاطر السيولة وذلك بالتأكد من توفر التقدية وشبه التقدية الكافية لوفاء بالتزاماتها حين نشوئها.

مخاطر العملات

تمثل مخاطر العملات المخاطر الناتجة عن تذبذب قيمة الأدوات المالية بسبب التغيرات في أسعار الصرف الأجنبي. تخضع الشركة للتقلبات في أسعار العملات الأجنبية بشأن الأرصدة البنكية المسجلة بالفرنك السويسري. وفيما عدا ذلك، لم تقم الشركة بأية معاملات هامة بعملات عدا الريال السعودي أو الدولار الأمريكي خلال السنة.

١٣ - القيمة العادلة للأدوات المالية

القيمة العادلة هي السعر الذي سيتم استلامه عند بيع أصل ما أو دفعه عند تحويل مطلوبات ما بموجب معاملة نظامية بين أطراف متعاملة في السوق بتاريخ القياس. يحدد قياس القيمة العادلة بافتراض أن معاملة بيع الموجودات أو تحويل المطلوبات قد تمت إما:

- في السوق الرئيسي للموجودات أو المطلوبات أو

- في حالة عدم وجود السوق الرئيسي، في أكثر الأسواق فائدة للموجودات والمطلوبات

إن السوق الرئيسي أو السوق الأكثر فائدة يجب أن تكون قابلة للوصول إليها من قبل الشركة. تقاس القيمة العادلة للموجودات أو المطلوبات بافتراض أن المتعاملين في السوق سيستفيدون عند تسعير الموجودات أو المطلوبات وأنهم يسعون لتحقيق أفضل مصالحهم.

إن قياس القيمة العادلة لأصل ما غير مالي يأخذ بعين الاعتبار قدره الطرف المتعامل في السوق على تحقيق منافع اقتصادية من خلال الاستخدام الأمثل والأفضل لذلك الأصل أو من خلال بيعه إلى متعامل آخر في السوق سيقوم باستخدامه الاستخدام الأفضل والأمثل.

ت تكون الأدوات المالية من الموجودات المالية والمطلوبات المالية. تتكون الموجودات المالية الخاصة بالشركة من الأرصدة لدى البنوك والمدينين، بينما تكون المطلوبات المالية من المصارييف المستحقة الدفع والمطلوبات الأخرى.

إن القيمة العادلة للأدوات المالية لا تختلف كثيراً عن قيمتها الدفترية بتاريخ قائمة المركز المالي.

١٤ - المتطلبات النظامية لرأس المال ونسبة كفاية رأس المال

فيما يلي قاعدة رأس المال ومتطلبات الحد الأدنى لرأس المال ونسبة كفاية رأس المال للشركة وفقاً لقواعد الكفاية المالية الصادرة من قبل هيئة السوق المالية:

٢٠١٤	٢٠١٥
ريال سعودي	ريال سعودي
٩٤,٤٨٠,٩٥٢	٩٥,٠٥٤,٤٢٤
<u>٩٤,٤٨٠,٩٥٢</u>	<u>٩٥,٠٥٤,٤٢٤</u>
١٧٦,١٥٧	٩٧,٥١٦
١١,٤٥٦,٩٥٣	٨,٩٩٢,١٩٦
٣,٣٨٦,٧٦٨	٣,٤١٥,٨١٣
<u>١٥,٠١٩,٨٧٨</u>	<u>١٢,٥٥٥,٥٢٤</u>
٦,٢٩	٧,٦٠
<u>٦,٢٩</u>	<u>٧,٦٠</u>
٧٩,٤٦١,٠٧٤	٨٢,٥٤٨,٩٠٠
<u>٧٩,٤٦١,٠٧٤</u>	<u>٨٢,٥٤٨,٩٠٠</u>

قاعدة رأس المال:

رأس المال الأساسي

إجمالي قاعدة رأس المال

متطلبات الحد الأدنى لرأس المال

مخاطر السوق

مخاطر الائتمان

المخاطر التشغيلية

إجمالي الحد الأدنى لرأس المال المطلوب (أنظر الإيضاح (د) أدناه)

نسبة كفاية رأس المال:

إجمالي نسبة رأس المال (مرات)

نسبة رأس المال الأساسي (مرات)

الفائض (العجز) في رأس المال (أنظر الإيضاح (د) أدناه)

٤- المتطلبات النظامية لرأس المال ونسبة كفاية رأس المال - تتمة

- أ) تكون قاعدة رأس المال الشركة من رأس المال الأساسي (ويشتمل على رأس المال والأرباح المتبقاه المدققه). لا يوجد لدى الشركة رأس المال مسند طبقاً للمادة (٤) و (٥) من قواعد الكفاية المالية. تم احتساب متطلبات الحد الأدنى لرأس المال المتعلق بمخاطر الائتمان والمخاطر التشغيلية والسوقية طبقاً للمتطلبات المنصوص عليها في الفصل الثالث من قواعد الكفاية المالية.
- ب) تقوم الشركة بإدارة رأس المال الخاص بها وفقاً للركيزة الأولى والركيزة الثانية من قواعد الكفاية المالية - أي يجب أن لا تقل قاعدة رأس المال عن متطلبات الحد الأدنى لرأس المال.
- ج) تتمثل أهداف الشركة عند إدارة كفاية رأس المال في الالتزام بمتطلبات رأس المال الموضوعة من قبل هيئة السوق المالية لحفظها على مقدرة الشركة على الاستمرار في العمل وفقاً لمبدأ الاستمرارية والحفاظ على قاعدة رأس المال قوية.
- د) يبلغ الحد الأدنى لرأس المال المطلوب وفقاً للمادة ٦ (ز) من لائحة الأشخاص المرخص لهم والصادرة من قبل هيئة السوق المالية في المملكة العربية السعودية بخصوص أنشطة الشركة المرخص بها ٥٠ مليون ريال سعودي.
- هـ) تقوم الشركة بالإفصاح، على أساس سنوي إلى عامه الناس عن بعض المعلومات طبقاً للركيزة ٣ من قواعد الكفاية المالية وذلك على موقع الشركة الإلكتروني (http://www.ubs.com.sa) وعليه، لا تخضع هذه المعلومات للمراجعة من قبل مراجعى الحسابات الخارجيين للشركة.
- و) تم تعديل أرقام السنة السابقة بسبب الالتزامات بموجب عقود الإيجارات التشغيلية.
- ز) لا يتم احتساب مخاطر أسعار العمولات على الودائع لأجل حيث أنها لا تعتبر جزءاً من العمليات التجارية.

٥- الأموال المحفظ بها على سبيل الأمانة
تحتفظ الشركة بالأرصدة التالية على سبيل الأمانة. لم يتم اعتبار هذه الأرصدة كموجودات خاصة بالشركة وبالتالي لم يتم إدراجها في هذه القوائم المالية.

٢٠١٤	٢٠١٥	موارد تحت إدارة الشركة
ريال سعودي	ريال سعودي	
١٣٧,٨٥٢,٤٢٥	٢٠٤,٧٨٣,٤٩٧	

إن شركة يو بي اس آيه جي - سويسرا هي أمين حفظ الموجودات الخاصة بعملاء الشركة.

٦- المعلومات القطاعية

تعمل الشركة فعلياً في قطاع واحد فقط. عليه، فإن الإفصاح عن المعلومات القطاعية لا يعتبر ملائماً.

٧- الالتزامات المحتملة

الالتزامات عقود الإيجار

بلغت التزامات عقود الإيجار المتعلقة بمباني المكتب كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ ٣,٩٢٥,٨٣٦ ريال سعودي (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ٥,٨٨٨,٧٥٤ ريال سعودي).

٨- اعتماد القوائم المالية

اعتمد مجلس الإدارة القوائم المالية بتاريخ ١٤ جمادى الثاني ١٤٣٧هـ (الموافق ٢٣ مارس ٢٠١٦).